

Caratteristiche Caracteristiques Kenmerken Characteristics



IT
Cuscino di seduta
in espanso 35HT **1** e strato
da 3 cm di espanso SOFT **2**,
rivestimento in resinato **3**,
con vellutino 100%
poliammide

Cinghie elastiche
da 80 mm di larghezza
sotto le sedute

Schienale
in densità 23, con rivestimento
in ovatta acrilica

Piede
in metallo cromato
L 160 x Ø 40 mm

FR
Assise
en mousse 35HT **1** et couche
de 3 cm de mousse SOFT **2**,
revêtement en résine **3** et
velours 100% polyamide

Sangles élastiques
de 80 mm de largeur
sous les assises

Dos
en mousse 23 avec revêtement
en ouate acrylique

Pied
en métal chromé
L 160 x Ø 40 mm

NL
Kussen zitting
met 35HT **1** vulling en
3 cm laag Soft schuim **2**,
bekleding in resinaat **3**
en lich fluweel 100%
polyamide

Elastische riemen
80 mm breed onder de
zitten

Rugleuning
met 23 vulling met
bekleding in acryl watten

Poot
in gechromeerd metaal
L 160 x Ø 40 mm

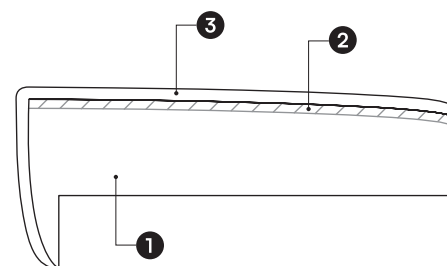
EN
Seat cushion
in foam 35HT **1** and 3 cm
layer of SOFT foam **2**,
resin-bonded **3** and 100%
polyamide velveteen
coating

Elastic belts
80 mm wide under
the seat

Backrest
in foam 23 and acrylic
wadding padding

Foot
chromed metal
L 160 x Ø 40 mm

Cuscino seduta
Assise
Kussen zitting
Seat cushion



Imbottitura scocca
Mousse carcasse
Vulling onderstel
Body padding



Cucitura a 1 ago
Couture à 1 aiguille
Stiksel met 1 naald
Single needle seams



Schienale
Dos
Rugleuning
Backrest



Poggiatesta regolabili
Appuie-têtes réglables
Verstelbare hoofdsteen
Adjustable headrests

Opzioni
Options
Opties
Optionals



IT
Scelte opzionali
Vi preghiamo di specificare,
all'interno dell'ordine, la
tipologia dell'opzionale scelto

NL
Optionele keuzes
Gelieve bij de bestelling
het gewenste type optionele
te vermelden

FR
Choix en option
Lors de la commande, nous
vous prions d'indiquer le type
d'option choisi

EN
Optionals
Please specify your chosen
type of option! in your order



Effetto rigido
Mousse ferme
Harde mousse
High density foam



Piedino nikel nero
Pied nikel noir
Zwart nikkel poot
Black nikel foot



Memoria lenta
Mousse à mémoire
Traagschuim
Memory foam



Relax standard
Relax standard
Relax standard
Relax standaard



Relax
Zero Gravity

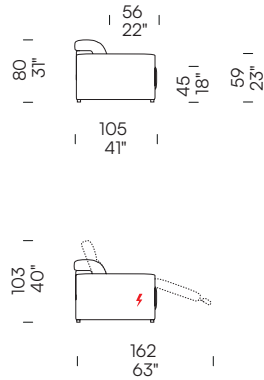


Poggiatesta elettrico
Appuie-tête électrique
Elektrische hoofdsteun
Electric headrest



Batteria
Batterie
Batterij
Battery

Dimensioni
Dimensions
Afmetingen
Dimensions



(SX) gauche / links / left

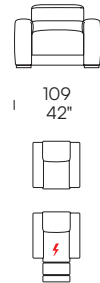
(DX) droite / rechts / right

 relax

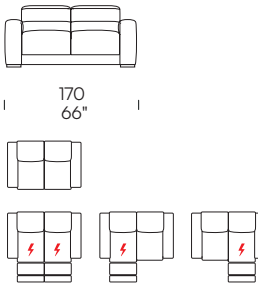


Poltrona e Divano
Fauteuil et Canapé
Fauteuil en Zitbank
Armchair and Sofa

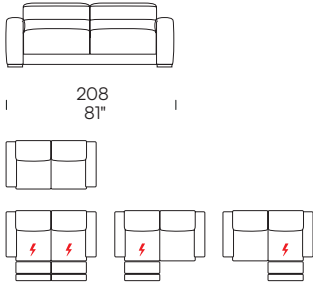
1P



2P

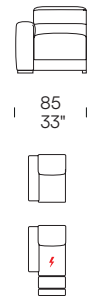


3P

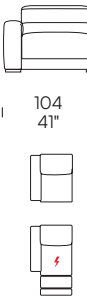


Elementi laterali sx
Bâtards gauche
Zijstukken links
Side units left

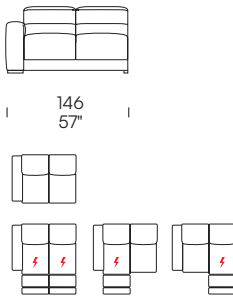
1P (SX)



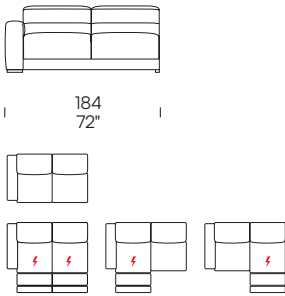
1P MAX (SX)



2P (SX)

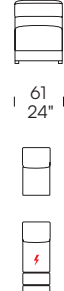


3P (SX)

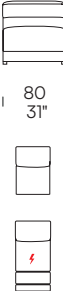


Elementi centrali
Chauveuses
Centraal
Central units

1P

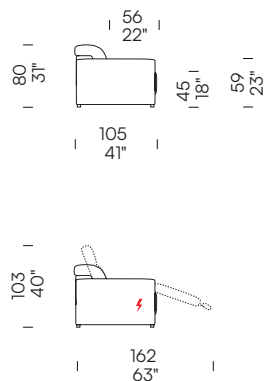


1P MAX



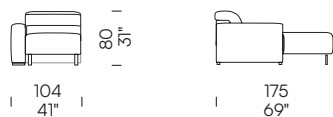
Dimensioni Dimensions Afmetingen Dimensions

(SX) gauche / links / left
(DX) droite / rechts / right
⚡ relax

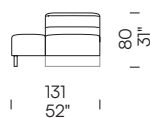


Elementi fissi
Éléments sans relax
Elementen zonder relax
Elements without relax

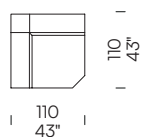
CHAISE LONGUE / CH. LONGUE / LONGCHAIR / CH. LONGUE (SX)



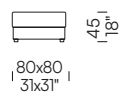
CENTRALE TERMINALE / CENTRAL TERMINAL / CENTRAAL EINDSTUK / CENTRAL UNIT (SX)



ANGOLO / ANGLE / HOEKELEMENT / CORNER



POUF / POUF / POEF / POUF



Caratteristiche Caracteristiques Kenmerken Characteristics



IT
Cuscino di seduta
in espanso 30PEC ①
e strato da 3 cm di espanso
SOFT ②, rivestimento in
resinato ③ con vellutino
100% poliammide

Cinghie elastiche
da 80 mm di larghezza
sotto le sedute

Schienale
in densità 23, con rivestimento
in ovatta acrilica

Piede
nero opaco
H 140 mm

FR
Assise
en 30PEC ① et couche de
3 cm de mousse SOFT ②,
revêtement en résine ③ et
velours 100% polyamide

Sangles élastiques
de 80 mm de largeur sous
les assises

Dos
en mousse 23 avec
revêtement en ouate acrylique

Pied
noir mat
H 140 mm

NL
Kussen zitting
30PEC - vulling ① en 3
cm laag SOFT schuim ②,
bekleding in resinaat ③
en lich fluweel 100%
polyamide

Elastische riemen
80 mm breed onder
de zitten

Rugleuning
met 23 vulling met
bekleding in acryl watten

Poot
mat zwarte
H 140 mm

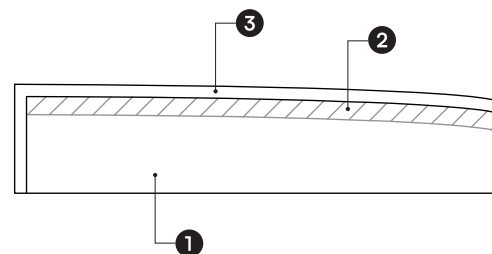
EN
Seat cushion
in 30PEC foam ① and
3 cm layer of SOFT foam ②,
resin-bonded ③ and 100%
polyamide velveteen coating

Elastic belts
80 mm wide under the seats

Backrest
in foam 23 and acrylic
wadding padding

Foot
matte black
H 140 mm

Cuscino seduta
Assise
Kussen zitting
Seat cushion



Imbottitura scocca
Mousse carcasse
Vulling onderstel
Body padding



Cucitura a 1 ago
Couture à 1 aiguille
Stiksel met 1 naald
Single needle seams



Schienale
Dos
Rugleuning
Backrest



Poggiatesta regolabili
Appuie-têtes réglables
Verstelbare hoofdsteun
Adjustable headrests

Opzioni
Options
Opties
Optionals



IT
Scelte opzionali
Vi preghiamo di specificare,
all'interno dell'ordine, la
tipologia dell'opzionale scelto

NL
Optionele keuzes
Gelieve bij de bestelling het
gewenste type optionele te
vermelden

FR
Choix en option
Lors de la commande, nous
vous prions d'indiquer le type
d'option choisi

EN
Optionals
Please specify your chosen
type of option! in your order



Effetto rigido
Mousse ferme
Harde mousse
High density foam



Memoria lenta
Mousse à mémoire
Traagschuim
Memory foam



Relax standard*
Relax standard*
Relax standard*
Relax standaard*



Relax
Zero Gravity*



Poggiatesta elettrico**
Appuie-tête électrique**
Elektrische hoofdsteun**
Electric headrest**



Pulsantiera con Usb
Bouton avec Usb
Knop met Usb
Push button with Usb



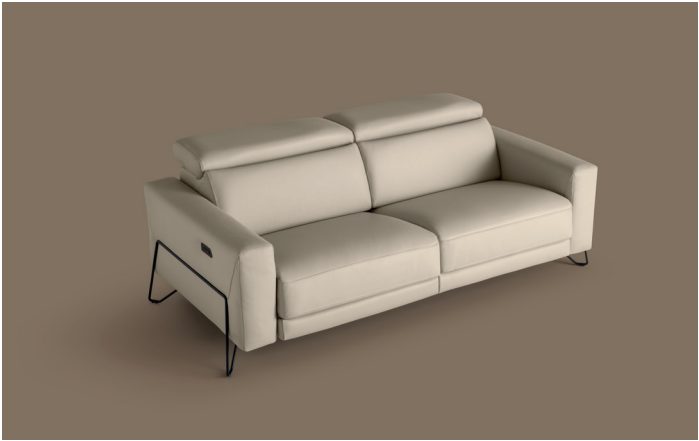
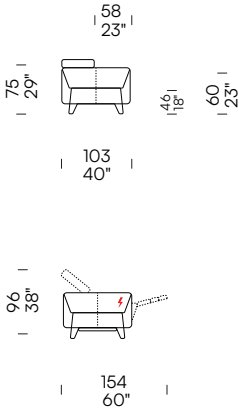
Batteria
Batterie
Batterij
Battery

*Non disponibile su seduta a fianco del pouf terminale
*Pas disponible sur assise a coté du pouf terminal
*Niet beschikbaar op stoel naast de terminalpouf
*Not available on seat next to the terminal pouf

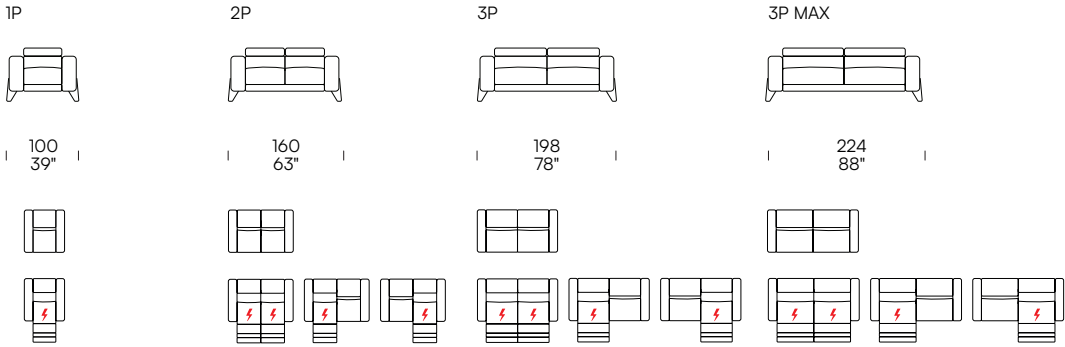
**Non disponibile su elemento "angolo"
**Pas disponible sur élément "angle"
**Op hoek element niet beschikbaar
**Not available on corner element

Dimensioni
Dimensions
Afmetingen
Dimensions

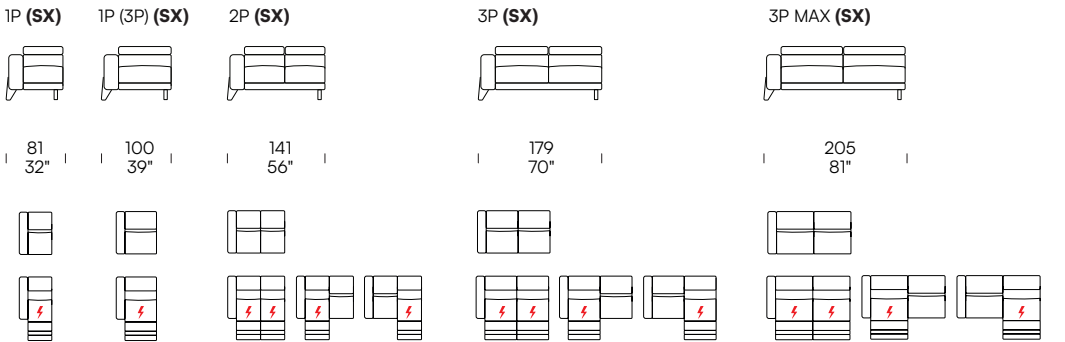
(SX) gauche / links / left
(DX) droite / rechts / right
⚡ relax



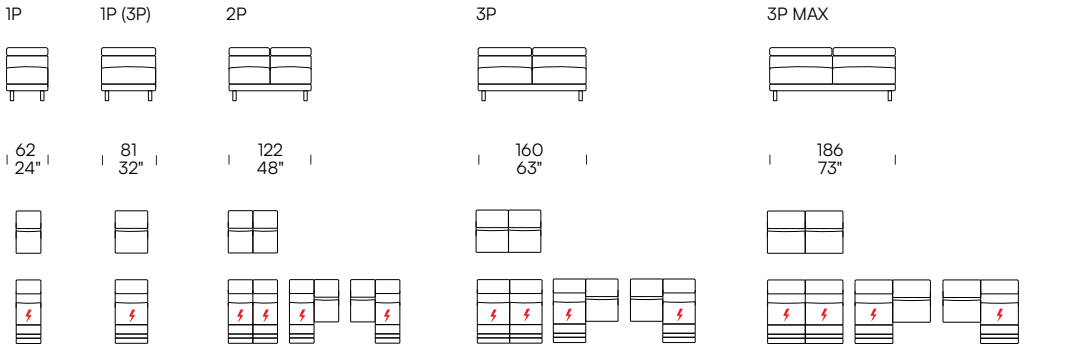
Poltrona e Divano
Fauteuil et Canapé
Fauteuil en Zitbank
Armchair and Sofa



Elementi laterali sx
Bâtarde gauche
Zijstukken links
Side units

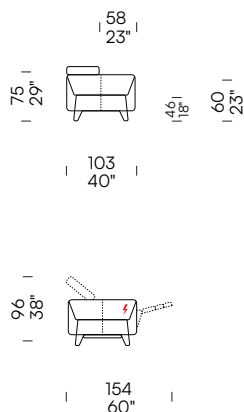


Elementi centrali
Chaufeuses
Centraal
Central units



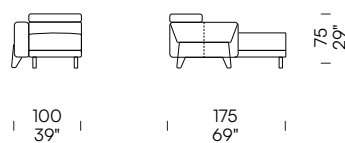
Dimensioni Dimensions Afmetingen Dimensions

(SX) gauche / links / left
(DX) droite / rechts / right
⚡ relax

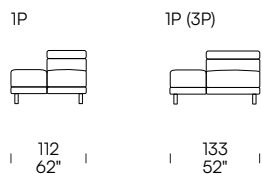


Elementi fissi
Éléments sans relax
Elementen zonder relax
Elements without relax

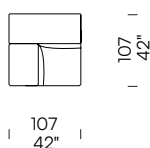
CHAISE LONGUE (SX)



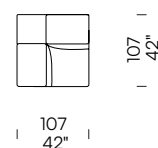
CENTRALE TERMINALE / CENTRAL TERMINAL / CENTRAAL EINDSTUK / CENTRAL END UNIT (SX)



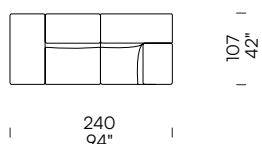
ANGOLO CON POGGIATESTA REGOLABILE (SX) ANGLE AVEC TÊTIÈRE RÉGLABLE À GH HOEKELEMENT MET VERSTELBARE HOOFSTEUN LINKS CORNER WITH LEFT ADJUSTABLE HEADREST



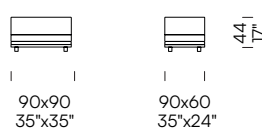
ANGOLO CON POGGIATESTA REGOLABILI ANGLE AVEC TÊTIÈRES RÉGLABLES HOEKELEMENT MET VERSTELBARE HOOFDSTEUNEN CORNER WITH ADJUSTABLE HEADREST



ANGOLO TERMINALE / ANGLE TERMINAL / HOEK EINDSTUK / CORNER END UNIT (SX)



POUF / POUF / POEF / POUF



Caratteristiche Characteristiques Kenmerken Characteristics



IT
Cuscino di seduta
in espanso 30 S ①, strato da
3 cm di espanso SOFT ② e
rivestimento interno in resinato
③ gr 150 e vellutino 100%
poliammide

Cinghie elastiche
da 80 mm di larghezza
sotto le sedute

Schienale
con rivestimento interno
in ovatta acrilica

Piede
in nikel nero
L 115 x P 115 x Ø 14 mm

FR
Assise
en mousse 30 S ①, couche
de 3 cm de mousse SOFT
② et revêtement interne en
résine ③ 150 g et velours
100% polyamide

Sangles élastiques
de 80 mm de largeur
sous les assises

Dos
avec revêtement interne
en ouate acrylique

Pied
nikel noir
L 115 x P 115 x Ø 14 mm

NL
Kussen zitting
met 30 S ① - vulling, 3 cm
laag SOFT schium ② en
interne bekleding in resinaat
③ gr 150 en licht fluweel
100% polyamide

Elastische riemen
80 mm breed onder
de zittingen

Rugleuning
met interne bekleding
in acryl watten

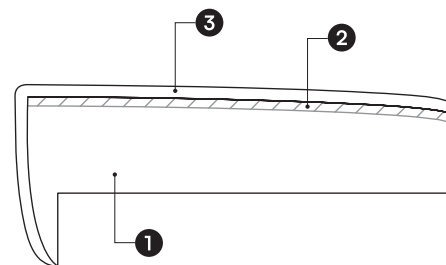
Poot
zwart nikkel
L 115 x D 115 x Ø 14 mm

EN
Seat cushion
in foam 30 S ①, 3cm layer
of SOFT foam ② and double
internal padding consisting
of a 150gr resin-bonded ③
and 100% polyamide
velveteen lining layer

Elastic belts
80 mm wide under
the seats

Foot
black nikel
L 115 x P 115 x Ø14 mm

Cuscino seduta
Assise
Kussen zitting
Seat cushion



Imbottitura scocca
Mousse carcasse
Vulling onderstel
Body padding



Cucitura a 1 ago
Couture à 1 aiguille
Stiksel met 1 naald
Single needle seams



Schienale
Dos
Rugleuning
Backrest

Opzioni
Options
Opties
Optionals



IT
Scelte opzionali
 Vi preghiamo di specificare,
 all'interno dell'ordine, la
 tipologia dell'opzionale scelto

FR
Choix en option
 Lors de la commande, nous
 vous prions d'indiquer le type
 d'option choisi

NL
Optionele keuzes
 Gelieve bij de bestelling het
 gewenste type optionele te
 vermelden

EN
Optionals
 Please specify your chosen
 type of option! in your order



Effetto rigido
 Mousse ferme
 Harde mousse
 High density foam



Memoria lenta
 Mousse à mémoire
 Traagschuim
 Memory foam



Relax standard
 Relax standard
 Relax standard
 Relax standaard



Relax
 Zero Gravity



Relax e poggiatesta elettrico
 Relax et appuie-tête électrique
 Elektrische relax en hoofdsteen
 Electric relax and headrest



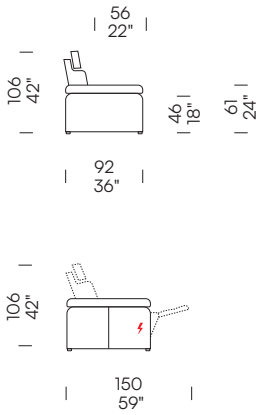
Poggiatesta regolabile
 Appuie-tête réglable
 Verstelbare hoofdsteen
 Adjustable headrest



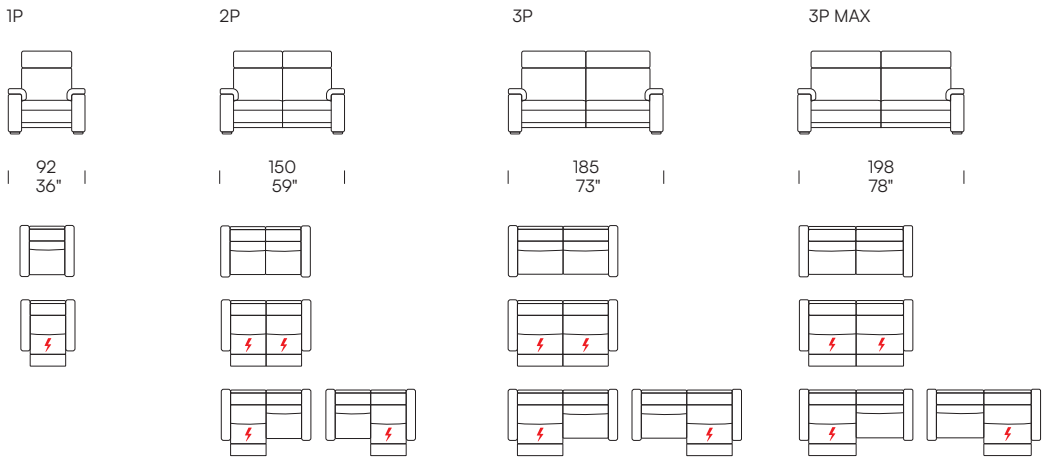
Batteria
 Batterie
 Batterij
 Battery

Dimensioni
Dimensions
Afmetingen
Dimensions

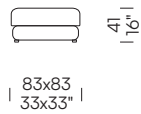
(SX) gauche / links / left
(DX) droite / rechts / right
⚡ relax



Poltrona e Divano
Fauteuil et Canapé
Fauteuil en Zitbank
Armchair and Sofa



Pouf
Pouf
Poef
Pouf



Caratteristiche Caracteristiques Kenmerken Characteristics



IT
Cuscino di seduta
in 30 PEC ①, strato da
3 cm di espanso SOFT ②
rivestimento interno in
resinato ③ gr 150 e vellutino
100% poliammide

Cinghie elastiche
da 80 mm di larghezza
sotto le sedute

Schienale
con rivestimento interno
in ovatta acrilica

Piede
in metallo nero opaco
L100 x P40 x H20mm

FR
Assise
en 30 PEC ①, couche de
3 cm de mousse SOFT ②,
revêtement interne en
résine ③ 150 g et velours
100% polyamide

Sangles élastiques
de 80 mm de largeur
sous les assises

Dos
avec revêtement interne
en ouate acrylique

Pied
métal noir mat
L100 x P40 x H20mm

NL
Kussen zitting
met 30 PEC ①-vulling, 3 cm
laag SOFT schuim ② en
interne bekleding in resinaat
③ gr 150 en licht fluweel
100% poliamide

Elastische riemen
80 mm breed onder
de zitten

Rugleuning
met interne bekleding
in acryl watten

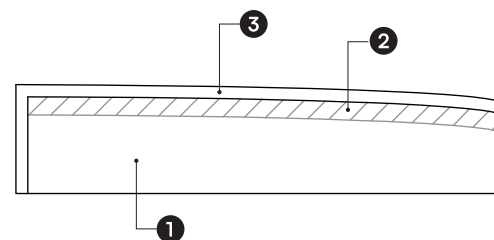
Poot
matzwarte metalen
L100x D40 x H20mm

EN
Seat cushion
in 30 PEC ①, 3 cm layer
of SOFT foam ② and double
internal padding consisting
of a 150 gr resin-bonded
③ and 100% polyamide
velveteen lining layer

Elastic belts
80 mm wide under
the seats

Foot
matte black metal
L100 x D40 x H20mm

Cuscino seduta
Assise
Kussen zitting
Seat cushion



Imbottitura scocca
Mousse carcasse
Vulling onderstel
Body padding



Cucitura a 1 ago
Couture à 1 aiguille
Stiksel met 1 naald
Single needle seams



Schienale
Dos
Rugleuning
Backrest



Poggiatesta regolabili
Appuie-têtes réglables
Verstelbare hoofdsteun
Adjustable headrests

Opzioni
Options
Opties
Optionals



IT
Scelte opzionali
Vi preghiamo di specificare,
all'interno dell'ordine, la
tipologia dell'opzionale scelto

FR
Choix en option
Lors de la commande, nous
vous prions d'indiquer le type
d'option choisi

NL
Optionele keuzes
Gelieve bij de bestelling het
gewenste type optionele te
vermelden

EN
Optionals
Please specify your chosen
type of option in your order



Effetto rigido
Mousse ferme
Harde mousse
High density foam



Memoria lenta
Mousse à mémoire
Traagschuim
Memory foam



Relax standard*
Relax standard*
Relax standard*
Relax standaard*



Relax
Zero Gravity*



Poggiatesta elettrico**
Appuie-tête électrique
Elektrische hoofdsteun
Electric headrest



Pulsantiera con Usb
Bouton avec Usb
Knop met Usb
Push button with Usb

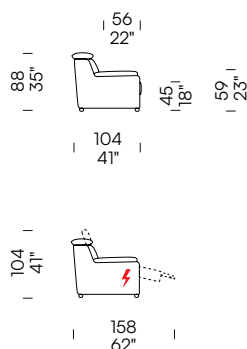


Batteria
Batterie
Batterij
Battery

*Non disponibile su seduta a fianco del pouf terminale
*Pas disponible sur assise a coté du pouf terminal
*Niet beschikbaar op stoel naast de terminalpouf
*Not available on seat next to the terminal pouf

**Non disponibile su elemento "angolo"
**Pas disponible sur élément "angle"
**Op hoek element niet beschikbaar
**Not available on corner element

Dimensioni Dimensions Afmetingen Dimensions



(SX) gauche / links / left

(DX) droite / rechts / right

relax



Poltrona e Divano
Fauteuil et Canapé
Fauteuil en Zitbank
Armchair and Sofa

1P	2P	2P MAX	3P
96 38"	156 61"	176 69"	196 77"

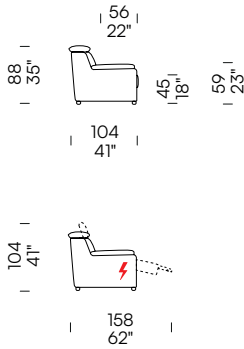
Elementi laterali sx
Bâtarde gauche
Zijstukken links
Side units

1P (SX)	1P MAX (SX)	1P (3P) (SX)	2P (SX)	2P MAX (SX)	3P (SX)
76 30"	86 34"	96 38"	140 55"	160 63"	180 71"

Elementi centrali
Chaufeuses
Centraal
Central units

1P	1P MAX	1P (3P)
61 24"	70 27"	80 31"

Dimensioni
Dimensions
Afmetingen
Dimensions



(SX) gauche / links / left

(DX) droite / rechts / right

⚡ relax



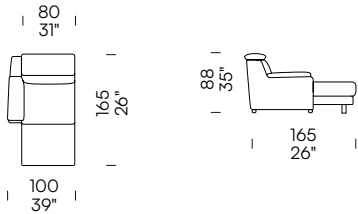
Elementi fissi

Éléments sans relax

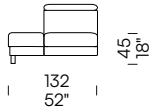
Elementen zonder relax

Elements without relax

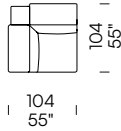
CHAISE LONGUE **(SX)**



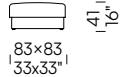
CENTRALE TERMINALE / CENTRAL TERMINAL / CENTRAAL EINDSTUK / CENTRAL UNIT **(SX)**



ANGOLO / ANGLE / HOEKELEMENT / CORNER



POUF / POUF / POEF / POUF



Caratteristiche Characteristiques Kenmerken Characteristics



IT
Cuscino di seduta
in 35M ①, strato da 3 cm di
espanso 35 OLMOSOFT ②
rivestimento interno in
resinato ③ gr 150 e vellutino
100% poliammide

Cinghie elastiche
da 80 mm di larghezza
sotto le sedute

Schienale
con rivestimento interno
in ovatta acrilica

Piede
in metallo nero opaco
L 205 x P 205 x H 140 mm

FR
Assise
en 35M ①, couche de
3 cm de mousse 35
OLMOSOFT ②,
revêtement interne en
résine ③ 150 g et velours
100% polyamide

Sangles élastiques
de 80 mm de largeur
sous les assises

Dos
avec revêtement interne
en ouate acrylique

Pied
en métal noir mat
L 205 x P 205 x H 140 mm

NL
Kussen zitting
met 35M ①-vulling, 3 cm laag
35 OLMOSOFT schuim ② en
interne bekleding in resinaat
③ gr 150 en licht fluweel
100% poliamide

Elastische riemen
80 mm brede onder de zittten

Rugleuning
met interne bekleding
in acryl watten

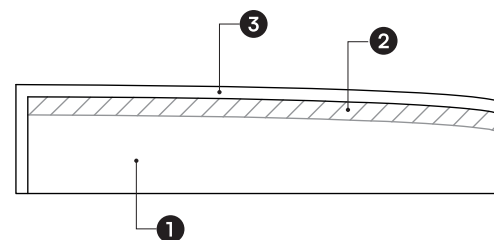
Poot
in matzwart metaal
L205 x P 205 x H 140 mm

EN
Seat cushion
in 35M ①, 3 cm layer
of 35 OLMOSOFT foam ②
and double internal padding
consisting of a 150 gr
resin-bonded ③ and 100%
polyamide velveteen lining
layer

Elastic belts
80 mm wide under the seats

Foot
in matt black metal
L 205 x P 205 x H 140 mm

Cuscino seduta
Assise
Kussen zitting
Seat cushion



Imbottitura scocca
Mousse carcasse
Vulling onderstel
Body padding



Cucitura a 1 ago e 2 aghi
Couture à 1 et 2 aiguille
Stiksel met 1 en 2 naalden
Single and double needle seams



Schienale
Dos
Rugleuning
Backrest



Poggiatesta regolabili
Appuie-têtes réglables
Verstelbare hoofdsteun
Adjustable headrests

Opzioni
Options
Opties
Optionals



IT
Scelte opzionali
Vi preghiamo di specificare,
all'interno dell'ordine, la
tipologia dell'opzionale scelto

FR
Choix en option
Lors de la commande, nous
vous prions d'indiquer le type
d'option choisi

NL
Optionele keuzes
Gelieve bij de bestelling het
gewenste type optionele te
vermelden

EN
Optionals
Please specify your chosen
type of option! in your order



Effetto rigido
Mousse ferme
Harde mousse
High density foam



Memoria lenta
Mousse à mémoire
Traagschuim
Memory foam



Relax standard*
*Relax standard**
Relax standard*
*Relax standaard**



Relax
Zero Gravity*



Poggiatesta elettrico**
*Appuie-tête électrique***
Elektrische hoofdsteun**
*Electric headrest***

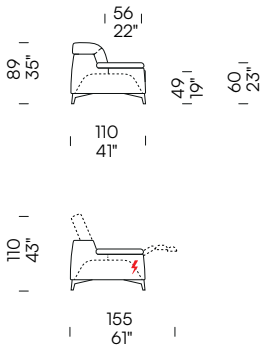


Batteria
Batterie
Batterij
Battery

*Non disponibile su seduta a fianco del pouf terminale
**Pas disponible sur assise a coté du pouf terminal*
*Niet beschikbaar op stoel naast de terminalpouf
**Not available on seat next to the terminal pouf*

**Non disponibile su elemento "angolo"
***Pas disponible sur élément "angle"*
**Op hoek element niet beschikbaar
***Not available on corner element*

Dimensioni Dimensions Afmetingen Dimensions



(SX) gauche / links / left

(DX) droite / rechts / right

 relax



Poltrona e Divano
Fauteuil et Canapé
Fauteuil en Zitbank
Armchair and Sofa

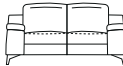
1P



114
45"



2P



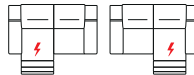
174
69"



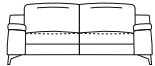
2P MAX



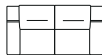
194
76"



3P



214
84"



Elementi laterali sx
Bâtards gauche
Zijstukken links
Side units

1P (SX)



87
34"

1P MAX (SX)



97
38"

1P (3P) (SX)

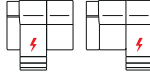


107
42"

2P (SX)



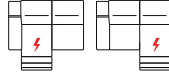
147
58"



2P MAX (SX)



167
66"



3P (SX)



187
74"



Elementi centrali
Chauveuses
Centraal
Central units

1P



60
24"



1P MAX



70
28"



1P (3P)

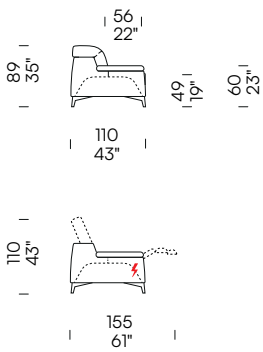


80
31"



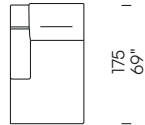
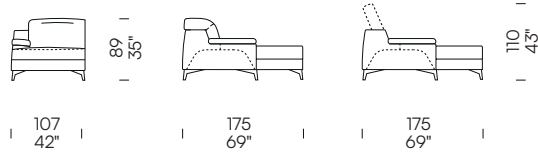
Dimensioni
Dimensions
Afmetingen
Dimensions

(SX) gauche / links / left
(DX) droite / rechts / right
⚡ relax

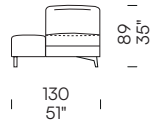


Elementi fissi
Éléments sans relax
Elementen zonder relax
Elements without relax

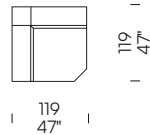
CHAISE LONGUE (SX)



CENTRALE TERMINALE / CENTRAL TERMINAL / CENTRAAL EINDSTUK / CENTRAL UNIT (SX)



ANGOLO / ANGLE / HOEKELEMENT / CORNER



POUF / POUF / POEF / POUF

